

PARC GWLEDIG Y GOGARTH A'R WARCHODFA NATUR LEOL



THE GREAT ORME COUNTRY PARK AND LOCAL NATURE RESERVE



SUT I GYRRAEDD YNO?

Ar drên/ fws: I gael gwybodaeth am drenau i Llandudno, ffoniwch y Llinell Ymholiadau Trenau Cenedlaethol ar 08457 484950 neu ewch i www.nationalrail.co.uk I gael gwybodaeth am wasanaethau bysiau, ffoniwch Traveline Cymru ar 0871200 22 33 neu ewch i www.traveline-cymru.org.uk

Gyda'r car: Gadewch yr A55 yng nghyffordd 19 a dilynwch yr A470 i Llandudno.

Mae nifer o wahanol ffyrdd i gyrraedd Parc Gwledig y Gogarth o ganol tref Llandudno, gan gynnwys car, bws, tram Fictoraidd, car cebl neu gerdded ar hyd un o dri Llwybr prydferth i'r copa - Pen y Gwylfryn. Os hoffech gael rhagor o fanylion, ewch i'r Ganolfan Groeso ym Mostyn Street neu gallwch ei ffonio ar 01492 577577.

I gael rhagor o wybodaeth am y Parc Gwledig

Ewch i: www.conwy.gov.uk/ygogarth

E-bost: cg.cs@conwy.gov.uk

Ffôn: 01492 874151

I gael copi print bras o'r daflen hon, ffoniwch 01492 575290

HOW DO I GET THERE?

By train/bus: For information about trains to Llandudno, please phone the National Train Enquiry Line on 08457 484950 or visit www.nationalrail.co.uk For information on bus services please phone Traveline Cymru on 0871200 22 33 or visit www.traveline-cymru.org.uk

By car: Leave the A55 at junction 19 to follow the A470 into Llandudno.

From Llandudno town centre there are a number of ways to reach the Great Orme Country Park, including car, bus, Victorian tram, cable car and by walking one of the three picturesque Summit Trails. If you would like details, please visit or call the Tourist Information Centre in Mostyn Street (tel. 01492 577577).

For more information about the Country Park

Visit: www.conwy.gov.uk/greatorme

Email: cg.cs@conwy.gov.uk

Tel: 01492 874151

For a large print copy of this leaflet please call 01492 575290



PARC GWLEDIG A'R WARCHODFA NATUR LEOL

Y GOGARTH GREAT ORME

COUNTRY PARK & LOCAL NATURE RESERVE

more than meets the eye...
rhagor i'w weld nag a feddyloch...



BETHYW O?

Mae un o barciau gwledig mwyaf trawiadol Cymru o fewn hanner milltir o dref arfordirol Llandudno, gyda rhai o'r golygfeydd gorau a bywyd gwyllt mwyaf amrywiol y gallwch ei ganfod.

Gan godi fel pen draig o'r môr, mae'r penrhyn wedi denu cenedlaethau o bobl, o fwyngloddwyr Oes yr Efydd yn chwilio am wythiennau llawn mwynau i deuluoedd Fictoraidd brwdfrydig yn cael eu denu gan y cyfuniad o wlad brydferth a chyfoeth hanesyddol y Gogarth.

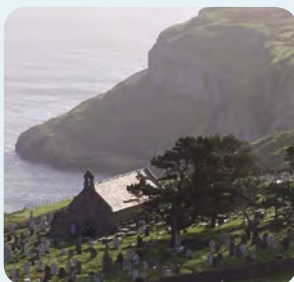
WHAT IS IT?

Within half a mile of the coastal resort of Llandudno stands one of the most spectacular country parks in Wales, blessed with some of the best views and most diverse wildlife you may ever come across.

Rising like a dragon's head from the sea, it has attracted countless generations of people, from Bronze Age miners prospecting for rich mineral seams to enthusiastic Victorian families drawn to the combination of beautiful surroundings and the Great Orme's wealth of historical interest.



Geifr y Gogarth.
Great Orme goats.



Eglwys Tudno Sant.
Saint Tudno's Church.



© Hawffraint y Goron. Cedwir pob hawl.
Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy 100023380 2010
© Intermap Technologies Inc. Cedwir pob hawl DCON100 2010

© Crown copyright. All rights reserved.
Conwy County Borough Council 100023380 2010
© Intermap Technologies Inc. All rights reserved DCON100 2010

Allwedd | Key

- | | | | |
|---------------------|----------------------------------|--------------------------|---|
| Coed Trees | Tramffordd Tramway | Toiletau Toilets | Man Pasio I Gerbydiau Symudded Mobility Vehicle Passing Place |
| Adeiladau Buildings | Car Cebll Cable Car | Safle Picnic Picnic Site | Ffôn Argyfwng Emergency Telephone |
| Ffyrdd Roads | Atyniadau Attractions | Lluniaeth Refreshments | Parcio Parking |
| Trac Track | Canolfan Ymwelwyr Visitor Centre | Golygfyn View point | Llwybr Footpath |

Gallwch ddarganfod llawer rhagor am y pentir unigryw hwn yn y Ganolfan Ymwelwyr, sydd ar agor o fis Mawrth i fis Hydref.
At the Visitor Centre, open between March and October, you can find out much more about this unique headland.



Mae hanes pobl ar y Gogarth yn hynod o ddiddorol - o Oes y Cerrig cynnar hyd at heddiw. Mae dros bedwar can safle o ddiddordeb hanesyddol.

Human history on the Great Orme is extremely interesting: spanning a period of time from the early Stone Age through to modern times. There are over four hundred sites of historical interest.



Mae gan y Gogarth gyfoeth o fywyd gwylt amrywiol. Mae'r Ardal Gadwraeth Arbennig hon yn cynnal anferth o flodau gwylt a gloŷnnod byw, rhai ohonynt yn brin iawn, a lluo o adar ymfudol a bridio.

The wildlife of the Great Orme is rich and varied. This Special Area of Conservation (SAC) supports an enormous variety of wild flowers and butterflies, some of which are very rare, and a whole host of breeding and migrant birds.

Cofiwch gael copi o'r llyfrynau Llwybrau Hanesyddol a'r Llwybr Natur o Ganolfan Ymwelwyr y Parc Gwledig (hefyd ar gael o Ganolfan Croeso Llandudno).

Why not pick up a copy of the Historical Trails and Nature Trail booklets from the Country Park Visitor Centre (also available at Llandudno Tourist Information Centre).



Pen-y-Gwylfryn Summit



Tramffordd Tramway